

La phrase suivante est grammaticalement intéressante : « *Ik heb haar **meermaals** **opgemerkt*** » (« *Je l'ai remarquée plus d'une fois* »).

On y trouve la forme verbale « **OP**gemerkt », participe passé provenant de l'infinitif « **OP**merken », lui-même construit sur l'infinitif « **MERKEN** » qui, comme la grande majorité des verbes néerlandais **NE** fait **PAS** l'objet des « **temps primitifs** » mais fait partie de la **minorité** « **irrégulière** » des **verbes réguliers**, résumée par les consonnes présentes dans « 'T **KOFCHIP** » ; en effet le radical (première personne du présent) se terminant par la consonne « **K** », on trouvera à la fin du participe passé le « **T** » **minoritaire**.

Quand « **OP**merken » est conjugué comme participe passé à l'équivalent du passé composé, cela entraîne en néerlandais une séparation de la particule « **OP** » de son infinitif proprement dit, la particule « **GE-** » (commune à la majorité des participes passés) s'intercalant entre eux => « **opGE**merkt ».

Il y a **REJET** de la forme verbale « **OP**gemerkt » **derrière les compléments** (« *haar* » et (« *meermaals* ») à la fin de la phrase. Pour le phénomène du **REJET** du verbe, lisez notre synthèse en couleurs :

<http://www.idesetautres.be/?p=ndls&mod=grammatica&smod=rejVerbes>



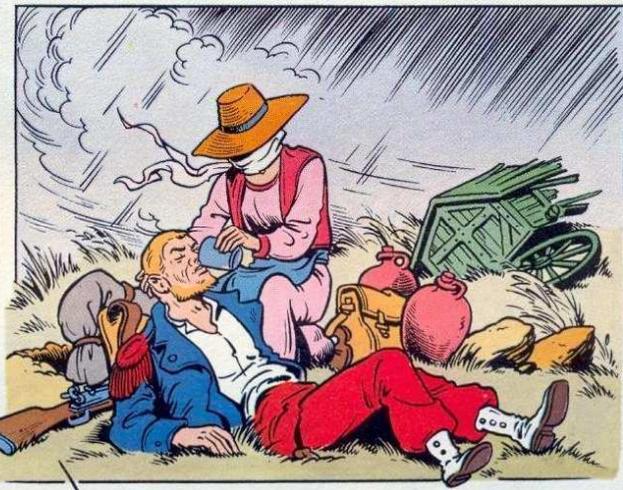
De strijd zal weer opflakkeren! Maar...Allemachtig!... Wat betekent dat ?



TOT ZIJN GROTE VERBAZING ZIET HENRI DUNANT EEN VROUW DOOR DE GIERENDE STORM OVER HET SLAGVELD REMMEN.



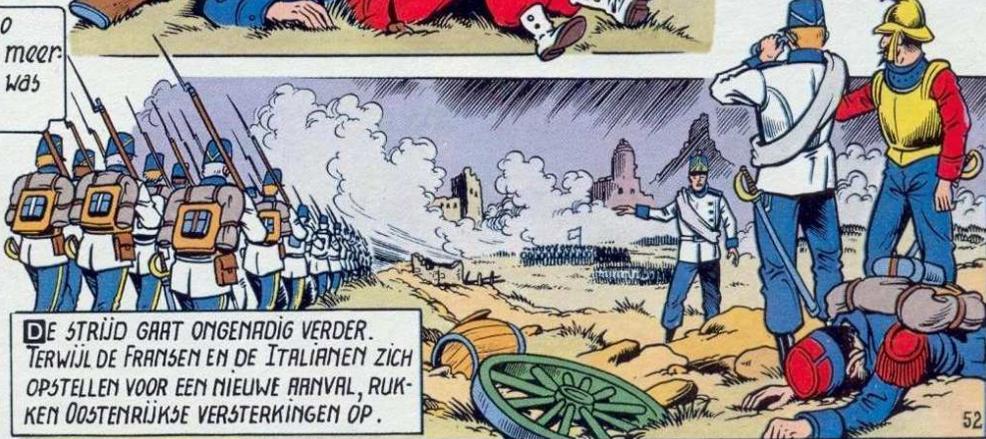
Ongevoelbaar! Hoe komt die hier?... Zij gaat waarachtig de gewonden verzorgen!



Dappere vrouw! Wie zou het zijn ?



Jk heb lang te Solferino verbleven. Jk heb haar meermaals opgemerkt. Zij was steeds gesluierd!



DE STRIJD GAAT ONGENADIG VERDER. TERWIJL DE FRANSEN EN DE ITALIANEN ZICH OPSTELLEN VOOR EEN NIEUWE AANVAL, RUKKEN OOSTERRIJKSE VERSTERKINGEN OP.